



Armoa ja iloa ihmisille

Evankelinen lähetysyhdistys – ELY ry

Kirkon lähetysjärjestö since 2022

# Armoa ja iloa, meille ja maailmalle

## TOIMINTASUUNNITELMA 2026



## Sisällys

|                                                             |    |
|-------------------------------------------------------------|----|
| 1. Strategiaa toteuttamaan .....                            | 3  |
| 2. <b>Evangeliumi voimana</b> .....                         | 3  |
| 2.1. Ely on lähetysyhdistys – mitä se on? .....             | 3  |
| 3. <b>Lähetys tehtävänä</b> .....                           | 3  |
| 3.1. Lähetystyön neuvottelukunta .....                      | 4  |
| 4. <b>Yhteisö tukena</b> .....                              | 4  |
| 4.1. Valtakunnalliset ja hiippakunnalliset tapahtumat ..... | 5  |
| 4.2. Työntekijät .....                                      | 6  |
| 5. <b>Lähetystyöntekijät ja lähetystyön kohteet</b> .....   | 6  |
| 5.1. Viro .....                                             | 7  |
| 5.2. Elyn lähetystyöntekijät Virossa.....                   | 7  |
| 5.3. Kansalliset työntekijät ja kohteet Virossa .....       | 8  |
| 5.4. Venäjä .....                                           | 9  |
| 5.5. Elyn lähetystyöntekijät Venäjällä .....                | 9  |
| 5.6. Kansalliset työntekijät ja kohteet Venäjällä .....     | 9  |
| 5.7. Sambia, LTCS koulu .....                               | 9  |
| 5.8. Yhteistyö Wycliffe raamatunkääntäjien kanssa .....     | 10 |
| 6. <b>Talous ja hallinto</b> .....                          | 10 |

## 1. Strategiaa toteuttamaan

Elyn strategia valmistui syksyllä 2024. On ensimmäinen vuosi, kun otamme askeleita uusien tavoitteiden saavuttamiseksi. Yksi suuri haasteemme on ollut saada tasapainoinen talous. Lähetystyöntekijöiden määrää ei olla lisäämässä kuluvan työkauden aikana, sen sijaan saattelemme eläkkeelle yhden pitkäaikaisen lähetystyöntekijämme, Afrikassa ja Venäjällä lähetystyössä olleen Merja Kramsun. Leimaa antavaa Elyn työssä on kaikkien työntekijöiden tunnollisuus ja sitoutuneisuus työhön. Kaikki lähetystyöntekijämme ovat pitkäaikaisia, kokeneita ja osaavia, niin myös kotimaassa työssä olevat. Yksi lähivuosien haaste tulee olemaan uusien lähetystyöntekijöiden kouluttaminen ja rekrytointi nykyisen strategia-kauden päätyttyä kahden vuoden kuluttua.

Yhdistyksen perustoiminta säilyy ennallaan. Keskitymme ytimeen, Jumalan pelastusteoista kertomiseen, koulutamme, opetamme ja julistamme. Mutta emme tee sitä korkealta vaan ihmisten rinnalta, kanssankulkijoina ja kuuntelijoina. Yksi painopiste lähetystyössämme on keskittyminen kirkon perheneuvonnan koulutukseen ja uusi avaus työhön Kaakkois-Aasiassa, kun Ely lähettää Kambodzan kirkkoon lähetti-perheen. Työ jatkuu lähialueillamme mutta haluamme olla voimakkaammin mukana myös siellä, missä Kristusta ei vielä tunneta.

## 2. Evankeliumi voimana

### 2.1. Ely on lähetysyhdistys – mitä se on?

Yhdistyksemme juuret ovat evankelisessa herätysliikkeessä emmekä halua katkaista juuriamme. Vuoden 2025 aikana tehtiin strateginen päätös perustaa yhdistykseen lähetystyön johtajan tehtävä. Tähän tehtävään kutsuttiin pastori Joona Toivanen. Joona keskittyy yhdistyksen sopimuksiin kansainvälisten kirkkojen ja järjestöjen kanssa ja toimii lähetystyöntekijöiden esihenkilönä. Toiminnanjohtajan vastuulle jää kotimaassa tapahtuva yhdistyksen toiminta sekä henkilöstö/taloushallinto.

Keskeinen työvälineemme kotimaassa on Siionin kannel. Laulukirja kuvastaa julistuksemme ja lähetystyömme ydintä. Kiitollisuus Kristuksen hankkimasta lunastuksesta ja syntien sovituksesta kutsuu meitä rakastamaan ja palvelemaan. Voimavaramme ovat rajalliset ja siksi keskitymme ytimeen. Evankeliumi on Jumalan voima. Raamatun opettaminen ja Jeesuksesta sanoin ja omalla elämälläme todistaminen ovat keskeinen tapamme toimia. Tätä on Elyn työ kotimaassa. Emme puhu lähetystyön tekemisestä Suomessa mutta kannamme huolta läheisistämme, naapureistamme, kylän miehistä ja naisista, lähimmaisistämme. Siksi järjestämme kotiseuroja, kutsumme ihmisiä kokoon, rohkaisemme, kuljemme rinnalla ja huolehdimme heistä, joiden voimat ovat uupuneet. Vuoden aikana järjestämme eri hiippakunnissa rohkaisu, virkistys- ja koulutustapahtumia, joissa jaamme osaamistamme ja innostamme jäsenistöämme osallistumaan kotiseurakunnassa tapahtuvaan toimintaan.

## 3. Lähetys tehtävänä

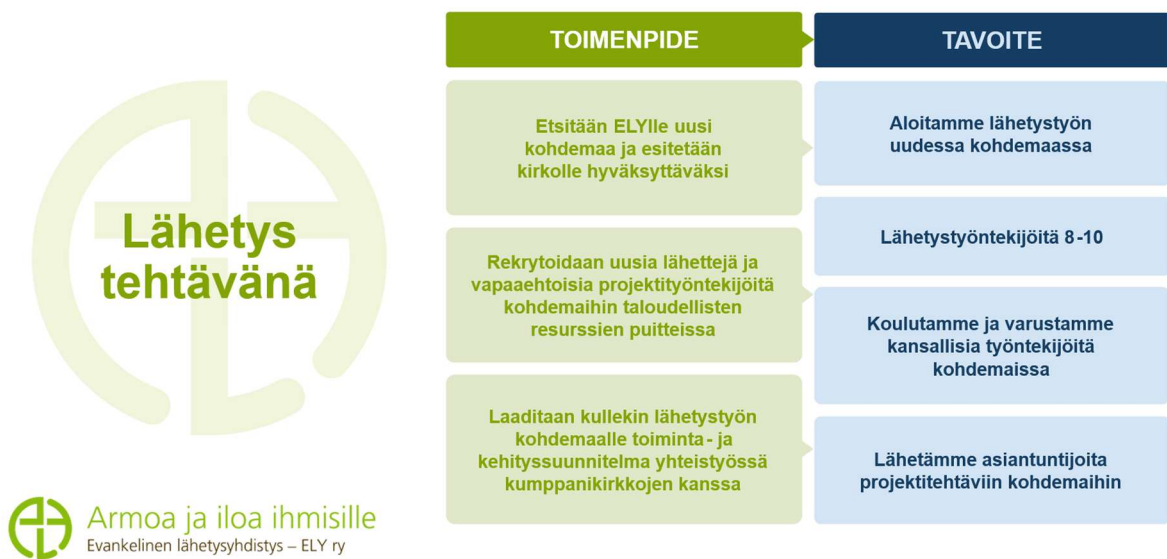
Ely on kirkon lähetysjärjestö. Nykyinen kirkkomme kanssa solmittu lähetystyön perussopimus on voimassa vuoden 2028 kevääseen asti. Se antaa raamit lähetystyöllemme. Olemme valmiit yhteistyöhön toisten lähetysjärjestöjen ja yhdistysten kanssa yhteisen tavoitteen saavuttamiseksi: että jokainen saisi kuulla ilosanoman omalle kohdalleen ja saisi uskossa omistaa syntien anteeksiantamuksen. Koulutamme kirkkojen työntekijöitä Virossa, Venäjällä, Sambiassa ja Kambodzassa, varustamme kirkkoja jakamaan aineellista apua niille, jotka sitä tarvitsevat.

Tavoitteemme on kasvattaa Elyn työn vaikuttavuutta ja edelleen laajentaa työtä Kaakkois-Aasiassa. Kirkon perheneuvonnan koulutuksen tukeminen Kambodzan luterilaisessa kirkossa oli ensimmäinen askel tällä tiellä. Vuonna 2026 jatketaan neuvotteluja Indonesian kirkon kanssa yhteistyön mahdollisuudesta.

### 3.1. Lähetystyön neuvottelukunta

Lähetystyön neuvottelukunta palvelee tavoitettamme pitää yllä ja vahvistaa vuorovaikutusta seurakuntien sekä lähetyssehteerien kanssa. Seuraavan vuoden aikana selvitämme, miten neuvottelukunta pääsee parhaiten tähän tavoitteeseen. Elyn viestintästrategia liittyy neuvottelukunnan toimintaan oleellisesti. Elyn lähetystyön toimikunta jatkaa työskentelyä lähetysjohtajan ja hallituksen apuna asioiden valmistelussa.

### Painopisteet ELYn lähetystyössä 2025-2027



### 4. Yhteisö tukena

Ely on lähetysjärjestö, mutta se on myös jäsentensä muodostama yhdistys. Kaikki Elyn toiminta perustuu yhteistyöhön paikallisseurakuntien kanssa. Olemme kirkon lähetysjärjestö, palvelemme ja vieraillemme seurakunnissa ja tuemme niissä tehtävää lähetyskasvatustyötä. Työ on yhteinen, saamme ja jaamme. Perustoimintaan kuuluvat edelleen kirkkopyhät, lähetystapahtumat, raamattuluennot, seurakuntat, leirit ja retket.

Yhdistyksen ylintä valtaa käyttää jäsenkokous (kevätkokous ja syyskokous). Jäsenkokouksen valitsema hallitus valitsee keskuudestaan puheenjohtajan sekä yhdistyksen työntekijät. Ely on syntynyt maallikko-liikkeenä, eli toiminta ei ole alusta alkaen perustunut palkattujen työntekijöiden määrään vaan maallikkoaktiivisuuden kasvattamiseen ja vastuun kantamiseen. Tätä työtä kehittää kotimaantöiden lähettäjätöiminnan koordinaattori Satu Kivisaari yhdessä paikallisten vastuunkantajien kanssa.

## Painopisteet ELYn lähettäjätoiminnassa 2025-2027



**Armoa ja iloa ihmisille**  
Evangelinen lähetysyhdistys – ELY ry

| TOIMENPIDE                                                    | TAVOITE                                                                             |
|---------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| Henkilöstösuunnitelma, työhyvinvointi- ja koulutussuunnitelma | Motivoitunut ja hyvinvoiva henkilöstö ja työyhteisö                                 |
| Jäsenhankinta                                                 | Jäsenmäärän ja vastuunkantajien/lähetäjien määrän kasvu                             |
| ELYn lähetystyön neuvottelukunta                              | Yhteistyöseurakuntien lisääntyminen ja yhteistyön vahvistuminen                     |
| Lähettäjätoiminnan ja lähetyskasvatuksen kehittäminen         | Seurakuntien kolehtien talousarvion määrärahojen ja nimikkosopimusten lisääntyminen |
| Varainhankintasuunnitelma                                     | Tasapainoinen budjetti                                                              |
| ELYn viestinnän kehittäminen eri medioissa                    | ELYn työ ja sen tulokset näkyviksi                                                  |

Yksi vuoden 2026 strateginen painopiste liittyy tiedotuksen ja viestinnän kehittämiseen. Emme ole uusia tuottava tietotoimisto mutta haluamme palvella seurakuntia ja työmme tukijoita tuottamalla materiaalia Elyn työstä kotimaassa ja lähetyskohteissamme. Vuoden 2026 aikana uudistetaan yhdistyksen kotisivut ja tehdään toimenpiteitä viestinnän selkeyttämiseksi. Viestintämme tavoitteena on lisätä tietoisuutta Elystä ja vahvistaa yhteistyötä seurakuntien kanssa. Uuden viestintästrategian mukaisesti tarkennamme ja laajennamme / vahvistamme vuorovaikutusta lähettäjien kanssa.

### 4.1. Valtakunnalliset ja hiippakunnalliset tapahtumat:

- Elyn valtakunnallinen kolehtipyhä 7.6.
- Lähettäjätoiminnan virkistys- ja koulutustapahtumia eri hiippakunnissa
- Theresa Bakajikan vierailu Suomessa
- Kevätkokous ja vastuunkantajien varustamispäivä Tampere 11.4., Viinikan seurakunta
- Valtakunnalliset kesäjuhlat 6.-7.6.
- Hiippakuntien lähetysseminaarit ja lähetysjuhlat syyskuussa
- Syyskokous Seinäjoella 20.9.
- Retki Viroon toukokuussa

#### 4.2. Työntekijät:

- Antero Rasilainen, toiminnanjohtaja
- Joona Toivanen, lähetysohjaaja
- Satu Kivisaari, kotimaantöiden lähettäjätoiminnan koordinaattori
- Virpi Tuominiemi, toimistonhoitaja
- Oiva Hujanen, aluepastori, Etelä-Suomi, lähetysohjaustyö (50%)
- Jasmin Rasilainen, osa-aikainen taloussihteeri
- Erja Kuhlampi, Elysanomat lehden toimitussihteeri

Työhyvinvointiin panostetaan edelleen, ja työntekijöillä on käytettävissään Terveystalon työterveyspalvelut sekä liikunta- ja kulttuuriedut.



## 5. Lähetystyöntekijät ja lähetystyön kohteet

Elyn tekemän ja tukeman lähetystyön kolme painopistettä ovat julistaminen, kouluttaminen ja varustaminen. Näihin painopisteisiin keskitymme myös vuonna 2026. Tilanne Venäjällä on haasteellinen ja, kirkkohallituksen suositusten mukaisesti, taloudellista apua Inkerin kirkolle emme toistaiseksi voi antaa. Kolehtien kerääminen Elyn Venäjäläisille on kuitenkin mahdollista – ja tarpeellista, sillä lähetystyöntekijöiden kulut maksetaan Suomessa.

Vuonna 2026 lähetystyömme Venäjällä on poliittisten jännitteiden vuoksi hyvin rajoitettua. Rukoilemme Inkerin kirkon veljien ja sisarten puolesta sekä tuemme omia lähetystyöntekijöitämme kentällä. Taloudellisen tuen osalta noudatamme kaikessa Suomen Kirkkohallituksen antamia ohjeita.

Olemme yhteydessä Inkerin kirkkoon, koska uskomme Kristuksen ruumiin ykseyteen. Samalla emme kuitenkaan tue toimintaa, joka vaikuttaa hajottavasti Suomen kirkon kirkkojärjestykseen. Tiedostamme, että Ukrainan sodan uhrin ei tee eroa inkeriläisten ja venäläisten välillä, vaan saattavat nähdä Inkerin kirkon jäsenet osana Venäjän sortavaa hallintoa.

### 5.1. VIRO

Viron kirkon palveluksessa on viisi Elyn lähetystyöntekijää. Määrää ei ole suunniteltu lisättäväksi, ja kaikkien lähetystyöntekijöiden työkausi jatkuu myös vuoden 2025 jälkeen.

### 5.2. Elyn lähetystyöntekijät Virossa vuonna 2026:



**Kari Tynkkynen**, lähetystyöntekijä, Viron kirkon pastori, Kullamaan, Mihklin ja Piirsalun seurakuntien kirkkoherra. Päätehtävänä jumalanpalvelusten ja kirkollisten toimitusten toimittaminen, rippikoulut ja tavoittava työ kirkkokonserttien avulla. Työhön kuuluu myös säännöllisiä vierailuja ja sielunhoitoa vanhainkodeissa. Työkausi 2024-2028.

**Oiva Hujanen**, lähetystyöntekijä ja pastori työskentelee Tallinnan rovastikunnan alueen mentorina ja hänen työhönsä kuuluu pappien ja seurakunnan työntekijöiden tukeminen ja ohjaaminen sekä jumalanpalveluselämän kehittäminen.

Hänen ensimmäinen työ kautensa kestää vuoteen 2027 ja 50 % työstä tapahtuu Virossa ja 50 % Suomessa.

Vuonna 2026 Oiva jatkaa verkoston kehittämistä Virossa, jonka kautta rakentaa luottamusta ja tapaa rovastikunnan pappeja ja seurakuntaneuvostojen jäseniä, maallikkoaktiivisuuden lisäämiseksi. Suomessa hän jatkaa Elyn markkinointia seurakunnissa.



**Titta Hämäläinen**, lähetystyöntekijä, Viron kirkon lapsi- ja nuorisotyön säätön palveluksessa. Tehtäväkuvaan kuuluu Viron kirkon lapsi- ja nuorisotyöntekijöiden tukeminen ja kouluttaminen, yhteyspäivien järjestämien, raamatun tutkimisen opettaminen ja kehittäminen. Vuoden 2026 työtavoitteisiin kuuluu nettiraamattupiirin aloittaminen sekä kirjepyhäkoulu.

*”Työtäni on auttaa lapsityöntekijöitä avaamaan Raamatun aarteita lapsille, ennen kaikkea antaa välineitä siihen, että lapsityöntekijät osaisivat paremmin tukea lasta hänen Jumala-suhteensa muodostumisessa ja vahvistumisessa. Samalla opettelen itsekin. Kiitos, kun saan olla mukana.”*

-

**Pia ja Tero Ruotsala**, lähetystyöntekijät, perheneuvonnan ja musiikkityön kehittäminen Kambodzassa, globaali perheneuvontatyö sekä mediatyö.

Pastori, lähetystyöntekijä Pia Ruotsala työskentelee vielä alkuvuodesta Virossa kehitysohjelman ”Looja ja Ligmese teenistuses” parissa. Kesän aikana työn painopiste muuttuu ja hän työskentelee enenevässä määrin kirkon perheneuvonnan kehittämistyössä Kambodzassa ja on edelleen vastuussa myöskin globaalin kirkon perheneuvonnan verkoston ylläpitämisestä.



Lähetystyöntekijä Tero Ruotsala keskittyy Viron kirkon nuorisotyön kehittämisen lisäksi globaalin kirkon perheneuvonnan työn tukemiseen. Hän tekee mediatyötä Elyssä ja vuoden 2026 aikana Kambodzan kirkon musiikkityön kehittämisen painopiste kasvaa.

### 5.3. Kansalliset työntekijät ja kohteet Virossa:

**Perhekeskus Tartossa.** Tartossa toimiva perhekeskus on avattu vuonna 2016 Elyn tuella. Tällä hetkellä Perhekeskus toimii ennen kaikkea Ukrainan pakolaisten vastaanottokeskuksena. Diakoniakeskuksen tuella perhekeskuksessa toimii ukrainalainen psykoterapeutti, joka tarjoaa psykologin palveluita. Lapsille on leikki-paikka, ja on tilat erilaisten ryhmien järjestämistä varten. Tavoitteena on vahvistaa työtä virolaisten perheiden palvelemiseksi ja toteuttaa sururyhmiä sekä ryhmiä isovanhemmille ja perheille, joissa on vammaisia lapsia.

**Lähetyskeskus, Lea Saar.** Lea Saar toimii Tarton perhekeskuksen vastaavana työntekijänä ja raportoi perhekeskuksen toiminnasta. Vuonna 2025 Lea työpanos siirtyi myös Lähetyskeskuksen alaisuuteen, tavoitteena lisätä yhteistyötä seurakuntien kanssa ja järjestää koulutustapahtumia seurakunnissa kirkon perhetyöhön liittyen.

**Sauen seurakunta, Anna Makeev,** lapsi-, nuoriso- ja musiikkityö. Anna Makeev työskentelee Sauen seurakunnassa lapsityöntekijänä, tekee seurakunnalle mediatyötä ja auttaa diakoniatyössä sekä seurakunnan ystävyyssuhteiden ylläpitämisessä ulkomaisten seurakuntien kanssa. Hän työskentelee myös lastentarhassa musiikinopettajana ja opiskelee osa-aikaisesti teologiaa Metodistiseminaarissa.

**Lähetyskeskus Tallinnassa, Samuel Reinaru,** toimistopäällikkö. Viron kirkon lähetyskeskus toimii Tallinnassa ja koordinoi sekä suomalaisten lähetysjärjestöjen työtä Virossa että vastaa Viron kirkon lähetystyöstä. Lisäksi lähetyskeskus vastaa Viron kirkon valtakunnallisista tapahtumista, kuten laulujuhlat ja kirkkopäivät. Seurakuntavierailut Suomeen keväällä ja syksyllä.

### 5.4. VENÄJÄ

Työ Venäjällä jatkuu Inkerin kirkon kanssa tehdyn yhteistyösopimuksen mukaisesti. Petteri Mannermaa palasi Elyn lähetystyöntekijäksi syyskuussa 2025. Suomen ja Venäjän raja on kiinni toistaiseksi, ja lähetystyöntekijät kulkevat joko Viron tai Norjan kautta. Kaikki Venäjällä asuvat lähetystyöntekijämme puhuvat venäjää. Toistaiseksi tilanne niin Pietarissa kuin Karjalassa on ollut rauhallinen ja ilmapiiri turvallinen, ja työtä jatketaan vaikka taloudellisen tuen antaminen Inkerin kirkolle ei toistaiseksi ole mahdollista. Tilannetta seurataan yhdessä muiden lähetysjärjestöjen kanssa, ja yhdessä varaudutaan mahdollisiin muutoksiin.

### 5.5. Elyn lähetystyöntekijät Venäjällä vuonna 2026:

**Merja Kramsu**, lähetystyöntekijä, Inkerin kirkon kansainvälisten asioiden sihteeri, Pietari. Työkausi jatkuu kesäkuun 2026 loppuun, jonka jälkeen yli kahdenkymmenen vuoden pituinen työjakso Inkerin kirkon palveluksessa päättyy ja Merja siirtyy eläkkeelle. Ely ei suunnittele uuden työntekijän lähettämistä jatkamaan Merja Kramsun työtä. Merjan työtehtäviin kuuluu Inkerin kirkon kansainvälisten suhteiden hoitaminen, yhteydenpito ja erilaisten anomusten tekeminen kansainvälisille yhteistyökumppaneille ja kirkkoille.

**Petteri Mannermaa**, lähetystyöntekijä, pastori. Petteri Mannermaan palattua uudelle työkaudelle toimenkuvaa on tarkennettu, jotta hän voi palvella Inkerin kirkossa kouluttajana sekä muusikko-evangelistana. Nuoren seurakunnan laulukirjan uudistaminen on käynnistetty ja Petteri on tämän työryhmän vastuhenkilö. Lisäksi hän vastaa Pyhän Marian seurakunnan suomenkielisistä jumalanpalveluksista Pietarissa.

### 5.6. Kansalliset työntekijät ja kohteet Venäjällä:

**Segezan ja Kemin seurakunnat** Vienan Karjalassa. Molempien seurakuntien kirkkoherrana toimii lääninrovasti Vitaly Lutšagov. Elyn toiminnanjohtaja Antero Rasilainen toimii yhteydenpitäjänä suomalaisille ystävyysseurakunnille. Kemin seurakunnan kirkkohanke on pysäytetty toistaiseksi.

**Oksana Dyba**, Kontupohjan seurakunta, Inkerin kirkon Karjalan rovastikunnan tiedottaja. Ely ja Medialähetys Sanansaattajat ovat solmineet yhteistyösopimuksen, jonka tuki kohdistetaan Inkerin kirkon Karjalan rovastikunnan tiedottajan Oksana Dyban hyväksi. Oksana Dyba vastaa Karjalan televisiossa näytettävän Uskon ABC-sarjan tuottamisesta. Ohjelmat tekstitetään ja näytetään ensin Karjalan televisiossa ja sen jälkeen myös VKontakte-sivustolla ja YouTubessa. Oksana Dyba palvelee myös tulkin tehtävissä.

### 5.7. SAMBIA, LTCS koulu

Elyn työ Sambiassa on alkanut vuonna 2013 yhteistyösopimuksen laatimisella LECA-kirkon kanssa. Kirkon sisäisten jännitteiden vuoksi yhteistyösopimus kirkon kanssa ei ole enää voimassa, jolloin Elyn tuki on kohdennettu LTCS-koulun hyväksi. LTCS-koulu on pieni, mutta itsenäinen koulu, joka palvelee LECA-kirkon seurakuntia järjestämällä seminaareja, koulutusta ja leirejä yhdessä seurakuntien kanssa. Koulun rehtorina toimiva Nicholas Bakajika haluaisi kehittää toimintaa, jolloin se voisi toimia myös raamattukouluna. Nykyisin koulu toimii vuokratiloissa ja tavoitteena olisi saada omat tilat, joissa koulu voisi toimia. Elyn tuki on suunnattu koulun kuluihin, jolla maksetaan opettajien palkat, vuokra, tietotekniikkaa ja seminaarien järjestäminen.

Stipendiaattiohjelma Sambiassa jatkuu. Stipendillä tuetaan Theresa Bakajikan viestinnän opiskelua. Theresa valmistuu näillä näkymin kandidaatiksi vuoden 2026 lopulla. Opintojensa lomassa hän opettaa tietotekniikkaa toisinaan LTCS koulussa. Theresa on kutsuttu vierailemaan Suomeen vuoden 2026 keväällä.

### 5.8. Yhteistyö Wycliffe raamatunkääntäjien kanssa

Ely on tehnyt yhteistyösopimuksen Wycliffe raamatunkääntäjien kanssa. Elyssä uskomme, että Jumala edelleen puhuu Sanansa kautta ja siksi olemme mukana kahdessa eri raamatunkäännösprojektissa yhteistyössä Wycliffe raamatunkääntäjien kanssa.

**Anu Mannermaa**, lähetystyöntekijä, Pietari. Anu työskentelee raamatunkäännösprojektissa Siperiassa asuvan alkuperäiskansan, evenkien kielelle. Evenkeistä kristittyjä on alle 3 %. Vuoden 2026 aikana järjestetään kaksi seminaarimatkaa Siperiaan. Parhaillaan työn alla ovat Psalmit ja Sananlaskut. Anu osallistuu Wycliffen

yhteistyöjärjestön kansainvälisiin käännöstyön koulutuksiin ja tapahtumiin SIL Internationalin kautta. Venäjän turvallisuustilanteen johdosta Anu ja Petteri Mannermaa osallistuvat kevään 2026 aikana turvallisuus-koulutukseen Hollannissa.

**Tuula Kosonen**, lähetystyöntekijä, Pohjois-Thaimaa. Tuula Kosonen on pitkäaikainen työntekijä raamatunkäännöstyössä. Hän toimii aken kieltä puhuvan kansan parissa. Aken kieltä puhutaan Mekong-alueella (Thaimaa, Myanmar, Kiina, Laos). Tuula on ollut mukana raamatunkäännöstyössä alusta asti ja hän on laatinut aken kielen kieliopin, äänneopin ja kirjoitusjärjestelmän. Tuula asuu Joensuussa ja työ tehdään päivittäin teams-yhteydellä. Tuula palvelee myös Itä-Suomessa olevia nimikkoseurakuntia. Vuoden 2026 aikana Tuula Kosonen vierailee työkohteessa Pohjois-Thaimaassa kaksi kertaa. Elyn tuella maksetaan palkka kolmelle raamatunkäännöstyössä mukana olevalle kansalliselle työntekijälle.

**Kansalliset työntekijät**, aken kielisessä raamatunkäännöstyössä on mukana käännösryhmä sekä kaksi paikallista työntekijää, joiden palkkakuluista Ely vastaa. Myös evenkin kielisessä raamatunkäännöstyössä on kansallisista työntekijöistä koostuva käännösryhmä.

## 6. TALOUS JA HALLINTO

Talousarvio on laadittu luottaen seurakunnista tulevan taloudellisen tuen yhä kasvavan. Henkilöstökulut muodostavat noin 60% koko yhdistyksen kuluista. Ely on lähetystyöntekijöitä lähettävä lähetysjärjestö ja se näkyy talousrakenteessa. Kotimaassa tapahtuvan lähettäjätöiminnan kulut katetaan kolehtien ja kannatusrenkaiden avulla ja lähetystyön tukikuluin. Tavoitteena on edelleen vakauttaa yhdistyksen taloudellista tilannetta, mutta samaan aikaan etenemme rohkeasti ja määrätietoisesti strategiaamme noudattaen. Uusien lähetystyöntekijöiden lähettäminen arvioidaan tapauskohtaisesti: Selvitetään, miten lähetettävä työntekijä palvelee paikallista kirkkoa, ja varmistetaan, että toiminta on yhdistyksen strategian mukaista. Talousarvion loppusumman tavoite vuodelle 2026 on ylijäämäinen 1 600 €.

**Talousarvio vuodelle 2026**

|                               |                               |                 |
|-------------------------------|-------------------------------|-----------------|
| <b>tulot</b>                  |                               |                 |
|                               | virallinen kirkkokolehti      | 60 000          |
|                               | muut kirkkokolehdit           | 30 000          |
|                               | kolehdit ja TA kotimaantyölle | 80 000          |
|                               | kolehdit lähetystyölle        | 240 000         |
|                               | talousarvioavustukset         | 440 000         |
|                               | kannatusrenkaat               | 120 000         |
|                               | muut tuotot                   | 5 500           |
|                               | <b>yht.</b>                   | <b>915 000</b>  |
| <b>varainhankinta, tuotot</b> |                               |                 |
|                               | jäsenmaksutulot               | 13 000          |
|                               | myyntituotteet                | 6 000           |
|                               | vuokratuotot                  | 9 000           |
|                               | <b>yht.</b>                   | <b>28 000</b>   |
| <b>kaikki tuotot yhteensä</b> |                               | <b>943 000</b>  |
| <b>kulut</b>                  |                               |                 |
|                               | henkilöstökulut               | -636 500        |
|                               | muut kulut                    | -304 900        |
|                               | <b>kulut yhteensä</b>         | <b>-941 900</b> |
| <b>Ylijäämä</b>               |                               | <b>1 600</b>    |

Taloushallinnon osa-aikaisena taloussihteerinä toimii Jasmin Rasilainen, yhdistyksen kirjanpidosta ja palkkojen ja laskujen maksamisesta vastaa tilitoimisto Sari Pennanen.

**”Ydintehtävämme on viedä evankeliumia sinne missä ei ole vielä  
kuultu Jeesuksesta.”**